



SVINOVSKÝ

hlasatel

LISTOPAD 1994

ROČNÍK III.

ČÍSLO 5

VOLBY 1994

Pravidelné vydání Svinovského hlasatele je věnováno nadcházejícím komunálním volbám do městského a obvodního zastupitelstva.

Občan - volič získává v předvolebním období řadu informací o způsobu voleb, jednotlivých etapách voleb aktů, ale i návody jak volit. Všechny tyto informace může každý načerpat ze znění zákona č. 152/1994 Sb. o volbách do zastupitelstev v obcích a o znění a doplnění některých dalších zákonů.

Navrhli jsme všem politickým stranám a nezávislým kandidátům, kteří předložili k registraci kandidátní listiny placenou inzerci v občasníku svinovských občanů - Svinovském hlasateli. To, co Vám chtějí jednotlivé volební strany říct, najdete na dalších stránkách. Pořadí uveřejněných příspěvků jednotlivých kandidátních stran bylo losováno v obvodní radě. Podmínkám otištění volebního představení kandidátů a jejich volebních programů bylo zaplacení rezervace místa v tomto vydání dle využitého místa. Všechny představované strany platbu za zveřejnění uhradily.

Uzávěrka tohoto čísla SH byla 14.10.1994, může se stát, že v době vydání může dojít k určitým změnám. O změnách v kandidátních listinách budou voliči informováni na vývěskách před volebními místnostmi, ostatní změny mohou politické strany zveřejňovat obvyklými sdělovacími prostředky.

INFORMACE:

V MO Svinov je jmenována místní volební komise. Její členové jsou uvedeni v tomto vydání.

V MO Svinov jsou vytvořeny 3 volební okrsky a ustaveny 3 okrskové volební komise.

Volební místnosti jsou umístěny v základní škole Bílovecká 1, ZŠ Bílovecká 10 a Domě služeb (U Slunce).

ba, místa konání voleb a části obvodů, které připadají k jednotlivým voleb. okrskům bude zveřejněno vyhláškou.

MO Svinov je součástí jednoho volebního obvodu, který je tvořen celým městem Ostravou.

Každý volič si může v úředních hodinách ob. úřadu ověřit, zda je zapsán v seznamu voličů, může požadovat o doplnění údajů nebo provedení oprav. Obvodní úřad je povinen vyhovět žadateli do 48 hodin nebo písemně sdělit důvody proč žádosti nechce vyhovět.

Kandidátní listiny odevzdalo v městském obvodu 7 politických stran a sdružení nezávislých kandidátů. Po opravě drobných chyb byly všechny kandidátní listiny zaregistrovány.

Volební lístky s kandidátními listinami budou voličům doručeny nejpozději tři dny před volbami. Při nezastížení voliče v místě jeho trvalého pobytu, může být předán hlasovací lístek sousedům, členům rodiny nebo jeho uložení do domovní schránky.

Zahájení voleb je v pátek 18.11.1994 od 14.00 hodin. Volební místnosti jsou otevřeny v pátek 18.11. do 22. hod. a v sobotu 19.11. od 7.00 do 14.00 hodin.

Volební kampaň začíná v úterý 8.11.1994 a končí ve středu 16.11.1994 ve 14.00 hod.

Občan - volič může požádat ze závažných zdravotních důvodů buď obvodní úřad nebo v den voleb okrskovou volební komisi o hlasování mimo volební místnost. Na toto požádání se dostaví členové okr. vol. komise s přenosnou hlasovací schránkou.

Každý volič hlasuje osobně. Zastoupení není přípustné.

Hlasuje se označením kandidáta nebo volební strany voleb. lístku značkou x. K jiným označením se nepřihlíží.

Počet členů obvodního zastupitelstva je pro tyto volby 19 do obvod. zastupitelstva a pro Zastupitelstvo města Ostravy 55.

ZPŮSOBY ÚPRAV VOLEBNÍCH LÍSTKŮ

Volič se může rozhodnout pro tyto kombinace na volebních lístcích:

- 1) Označením jedné volební strany dá hlas označené volební straně. V případě, že volební strana nemá plný počet kandidátů, který je volen do zastupitelstva, může do plného počtu kandidátů doplnit individuálně kandidáty z jiných politických stran.
- 2) Volič označí jednu volební stranu a další jednotlivé kandidáty jiných volebních stran. Označená strana dostane zbylý počet hlasů, přednost mají jednotliví kandidáti.
- 3) Volič označuje a volí jen jednotlivé kandidáty různých voleb. stran. V tomto případě může označit max. jen tolik kandidátů, kolik je schváleno členů Zastupitelstva.

Pozor na vyznačování hlasů pro jednotlivé kandidáty, po překročení počtu označ. kandidátů nad počet voleného zastupitelstva je volební lístek neplatný.

Výsledky voleb budou vyhlášeny bezodkladně po podpisu zápisu o výsledku hlasování na úřední desce obvodního úřadu.

obvodní rada MOB Svinov

MÍSTNÍ VOLEBNÍ KOMISE ZASEDÁ V TOMTO SLOŽENÍ

<i>Předseda</i>	ing. Luděk Klos (Sdružení nezávislých kandidátů)
<i>Místopředseda</i>	MUDr. Jiří Demel (ODS)
	Jaroslav Dluhoš (KDU - ČSL)
	Miroslav Gerloch (KSČM)
	Vlastimil Grebik (SZ. SD (OH))
	Jiří Šimunský (Sdružení nezávislých kandidátů)
	Božena Thillová (KSČM)
	ing. Petr Tovaryš (ODS)
	ing. Viktor Tůma (SZ. SD (OH))
	Břetislav Tůma (SZ, SH (OH))
<i>Zapisovatel</i>	ing. Daniel Žitník

V závorce je uvedena volební strana, která občana do MfVK delegovala.

Vážení spoluobčané,

dovolujeme si Vás oslovit prostřednictvím našeho listu občanů Svinova „Svinovský hlasatel“ s nadcházejícími komunálními volbami do Zastupitelstva MěOb Svinov by bývalí členové zastupitelstva a noví kandidáti do nového zastupitelstva Svinova za politickou stranu KSČM číslo 1 a 2 v obvodu Svinova.

Naši noví kandidáti na jednotlivé kandidátní listy za KSČM věří, že jako občané i jednotlivé osobnosti obvodu, ve kterém žijí, znají dopady i změny v současné společnosti, a proto předpokládají, co občana této země i obvodu tíží, co potřebuje a v čem mu může v novém volebním období po zvolení do zastupitelstva pomoci.

Staví se proti náratu k dřívějším praktikám, jsou však pro obnovu a zachování těch pozitivních hodnot, které sloužily k obecnému prospěchu všech, a za to, co naši bývalí členové zastupitelstva v minulém volebním období podpořili svými hlasy ve vás i náš prospěch jako občanů našeho městského obvodu v souvislosti s realizací programu rozvoje obvodu jako celku.

Nadále jsme odhodláni prosazovat, aby občané našeho obvodu byli učas a v plném rozsahu informováni o všech činnostech zastupitelstva obvodu i města Ostravy.

V dobrém fungování obce i města vidíme příznivé životní klima pro občana, uctně uspokojení jeho potřeb.

Celá nová činnost našich kandidátů bude propojena s Vašimi potřebami ve smyslu volebního programu KSČM jako celku se specifikací na volební program základní organizace KSČM čís. 1 a 2 v obvodě Svinov, což je:

- bydlení a bytová politika v obvodu
- bezpečnost občanů
- životní prostředí občanů

Vážení občané, žádný volební program ještě nevyřešil otázku spokojenosti života občanů obvodu. Dobře pracující člen zastupitelstva, může značně ovlivnit život obce jako celku. Proto pokud se budete rozhodovat koho volit - volte své zástupce čestně, znalé života Svinova a místních podmínek. To je zkušenost našich členů zastupitelstva v uplynulém volebním období.

Kovalský Ladislav

Kusin Jiří

Březina Horymír

Za KSČM Svinov č. 1 - 2

KOMUNISTICKÁ STRANA ČECH A MORAVY

Politická strana

1. Horymír BŘEZINA,	48 let,	mistr,	Svinov	KSČM
2. Ladislav KOVALSKÝ,	49 let,	prom. právník,	Svinov,	KSČM
3. Jiří KUSÝN,	37 let,	mechanik,	Svinov,	KSČM
4. Lubomír LIPTÁK,	33 let,	elektromontér,	Svinov,	KSČM
5. Ing. Viktor DINKOV,	40 let,	obchodní náměstek,	Svinov,	KSČM
6. Oldřich THILL,	66 let,	důchodce,	Svinov,	bezp.
7. Jiří MORAVEC,	43 let,	podnikatel,	Svinov,	KSČM
8. František MICHALÍČEK,	66 let,	důchodce,	Svinov,	KSČM
9. Jaromír IVAN,	40 let,	frézař,	Svinov,	KSČM
10. Zdeňka DRESLEROVÁ,	60 let,	důchodkyně,	Svinov,	KSČM
11. Jiří HAJDUČEK,	61 let,	důchodce,	Svinov,	KSČM
12. Ján BÓŽÍ,	65 let,	důchodce,	Svinov,	KSČM
13. Milan ŠČERBA,	61 let,	důchodce,	Svinov,	KSČM
14. Zdeněk KUSÝN,	67 let,	důchodce,	Svinov,	KSČM
15. Bohumil LYSEK,	67 let,	důchodce,	Svinov,	KSČM
16. Emil HOLEČEK,	65 let,	důchodce,	Svinov,	KSČM
17. Drahoslav KLIMAS,	68 let,	důchodce,	Svinov,	KSČM
18. Líbuše BORDOVSKÁ,	70 let,	důchodkyně,	Svinov,	KSČM
19. Miroslava NEUWIRTHOVÁ,	69 let,	důchodkyně,	Svinov,	KSČM

„K výše uvedeným údajům nemám žádné připomínky a souhlasím s jejich vytištěním na hlasovacím lístku.“

Česká strana sociálně demokratická chce prosazovat heslo:

„Radnice je tu pro občana, nikoliv občan pro radnici“

Sociálně demokratická radnice chce:

- *spoluuvytvářet občanům příjemný a bezpečný domov*
- *pečovat o oblast sociální, zdravotnickou, školskou a kulturní*
- *podporovat a rozvíjet podmínky pro podnikání a služby*
- *zvelebovat majetek obce a cílevědomě chránit životní prostředí*
- *nahradit neosobní byrokratické jednání usřícností, úlidností, zodpovědností, neúplatností a profesionalitou*

Naši budoucí členové zastupitelstva jsou připraveni uplatňovat všechny formy přímé demokracie. Při dosazování komisí a při budování správního aparátu obce budou dávat přednost odbornosti a neúplatnosti před stranickou příslušností.

KANDIDÁTI ČESKÉ STRANY SOCIÁLNĚ DEMOKRATICKÉ PRO KOMUNÁLNÍ VOLBY 1994 DO ZASTUPITELSTVA MĚSTSKÉHO OBVODU SVINOV:

1. Jarmila PROCHÁZKOVÁ,	48 let,	ekonom,	Svinov,	ČSSD
2. Ing. Eva POŠTOVÁ CSc,	45 let,	ředitelka a. s.,	Svinov	bezp.
3. Šárka HAVRÁNKOVÁ,	46 let,	učitelka,	Svinov	bezp.
4. Zdeňka GREPLOVÁ,	54 let,	účetní,	Svinov	bezp.
5. Ing. Robert KIRSCHNER,	43 let,	podnikatel,	Svinov	bezp.
6. Miloslav ČERNÝ,	73 let,	důchodce,	Svinov,	ČSSD
7. Ing. Sylva DVOŘÁKOVÁ,	28 let,	vedoucí kontroly ŽÚ,	Svinov,	ČSSD
8. Marcela KOŠTÁLOVÁ,	45 let,	účetní,	Svinov	bezp.
9. Božena MORAVCOVÁ,	42 let,	dětská sestra,	Svinov	bezp.
10. Dagmar KONEČNÁ,	41 let,	prodavačka,	Svinov	bezp.
11. PaedDr. Milena DLOUHÁ,	36 let,	podnikatelka,	Svinov	bezp.
12. Antonín ČELUSTKA,	50 let,	technik,	Svinov	bezp.
13. Jitka MOTTLOVÁ,	38 let,	zubní technik,	Svinov	bezp.
14. Barbora JANOŠCOVÁ,	18 let	studující,	Svinov	bezp.
15. Maga POŠTOVÁ,	21 let,	studující,	Svinov	bezp.
16. Jaromír RUTAR,	45 let,	technický pracovník,	Svinov	bezp.
17. Jiří BÖHLER,	36 let,	energetik,	Svinov	bezp.

V komunálních volbách, a zejména po nich, chceme dokázat, že důvěra našich příznivců je oprávněná.



Strana Zelených zakládá svoji činnost na poznání, že lidská společnost je součástí ekosystému naší planety. Svůj program staví na myšlence, která vychází z lásky a úcty člověka k člověku a dosažení harmonického soužití člověka s přírodou. Na přední místo klade ochranu životního prostředí, péči o zdraví, záchranu kulturního dědictví, zlepšení životních podmínek. Chce zaručit základní právo člověka na život ve zdravém prostředí a zachování hodnot živé i neživé přírody. Chce spolupracovat se stranami, jejichž cílem je ozdravení společnosti a jejího přírodního a kulturního prostředí. Strana Zelených je proti všem formám násilí a národní nesnášenlivosti. SZ usiluje o vybudování sociálně spravedlivého právního státu.

Zvolení zastupitelé Strany Zelených v komunálních volbách budou prosazovat, aby dění v obci vyhovovalo co největšímu počtu lidí. Dále budou prosazovat a podporovat:

- zachování obecního bytového fondu po privatizaci obytných domů;
- vybudování silničního obchvatu kolem Ostravy pro D 47 (nepodporujeme trasu D 47 přes Suinou);
- zavedení separovaného sběru odpadů;
- zlepšení dopravních možností do zaměstnání i za rekreaci;
- zdravý životní styl;
- zachování a budování sportovních areálů;
- podporou charitativní činnosti pomůžeme všem, kteří se dostanou do sužované životní situace;
- podporovat bezpříspěvkové dárcouství krve.

Členové strany Zelených MO Suinou darovali bezplatně 21 x krev a budou se i nadále podílet na bezpříspěvkovém dárcouství.

Za koalici Strany Zelených a Svobodných demokratů kandiduje do Zastupitelstva města Ostravy RNDr. Tůmová Jarmila, bytem Suinou, Bílovecká 693, která byla členkou zastupitelstva v prvních komunálních volbách a také členkou obvodní rady. Pro svůj odpovědný přístup ke svým občanským povinnostem i povinnostem vyplývajících z funkce zástupce starosty měla důvěru všech členů zastupitelstva. Do druhých komunálních voleb za koalici SZ a SD do městského obvodu Suinou kandiduje 75% žen.

Za Suinou zdravější, krásnější a bezpečnější

Pelikánová Jitka

STRANA ZELENÝCH, SVOBODNÍ DEMOKRATÉ (OH)

Koalice politických stran

1. Jitka PELIKÁNOVÁ,	50 let,	podnikatelka,	Svinov,	SZ
2. Aleš TEICHMANN,	28 let,	podnikatel,	Svinov,	SZ
3. Zdeněk PÍCEK,	69 let,	důchodce,	Svinov,	bezp.
4. Mgr. Emília JUSTOVÁ,	34 let,	pedagog,	Svinov,	bezp.
5. Lenka NOVOTNÁ,	30 let,	podnikatelka,	Svinov,	bezp.
6. Jiří SAMEK,	22 let,	skladník,	Svinov,	bezp.
7. Ing. Jaroslav PASEK,	50 let,	technik,	Svinov,	bezp.
8. Jiří VALENTA,	30 let,	dělník,	Svinov,	bezp.
9. Milada VÝTISKOVÁ,	39 let,	dělnice,	Svinov,	bezp.
10. Eva SEDLÁČKOVÁ,	50 let,	účetní,	Svinov,	bezp.
11. Jarmila KADLČÍKOVÁ,	34 let,	podnikatelka,	Svinov,	bezp.
12. Pavlína DOBROCKÁ,	27 let,	mateřská dovolená,	Svinov,	bezp.
13. Pharm. Dr. Eva DENDISOVÁ,	30 let,	lékárnice,	Svinov,	bezp.
14. RNDr. Jarmila TŮMOVÁ,	49 let,	profesorka gymnázia,	Svinov,	bezp.
15. Michaela VRBOVÁ,	19 let,	sekretářka,	Svinov,	bezp.

Místní organizace KDU-ČSL v Ostravě - Suinově se ujímá slova

KDU-ČSL, jež pod dřívějším názvem ČSL působí jako svébytný politický subjekt na území Čech, Moravy a Slezska již po dobu 75 let, má své zastoupení jak v celém severomoravském regionu, tak i na území městského obvodu Ostrava - Suinová. Tradičně ve všem svém konání vychází z křesťanských zásad, což znamená, že svou politikou sleduje realizaci všeho, co přináší dobro člověku jak v oblasti materiální, tak zejména v oblasti duchovní. Lidouci se úřady aktivně zapojovali do všech zvelebovacích akcí obce a nemálo uykonalí pro zlepšení životního prostředí. V popředí jejich politického zájmu byla a je oblast sociální, oblast ekonomická a úroveň opatření pro zajištění občanské bezpečnosti.

V uplynulých čtyřech letech se suinoviští lidouci zapojili do akce renovace suinovského římskokatolického kostela. Opravený kostel se stal přitažlivou dominantou obce. Do akce se zapojili oušem i ostatní uěřící občané a nezanedbatelný je i přínos obecního úřadu ve Suinově, jenž přispěl k obnově kostela ze svých finančních zdrojů. MO KDU-ČSL uujádřila pohotově svůj neměnný postoj k uěcem, jež by mohly zásadně zhoršovat životní prostředí suinovských občanů. Je to v prvním případě plánovaná uýstauba mezinárodní dálnice D 47, jež by měla podle dvou uariant přecházet přes katastr Suinova. MO KDU-ČSL v této uěci zaslala již v roce 1992 protestní dopis do rukou primátora města Ostravy a současně se aktivně podílela na organizaci protestní podpisové akce.

V druhém případě MO KDU-ČSL a lidouecí poslanci co nejrozhodněji uystoupili proti záměru magistrátu místit na katastru Suinova uelkoskládku domovních a toxických odpadů. Rouněž i v tomto případě zaslala MO ČSL svůj protestní dopis a zastala se redaktorky, která o této problematice psala v tisku. Dopis byl plněm znění otištěn pod titulkem „Bez komentáře“ i ve Suinovském zpravodaji. Takto zásadně uystupovala KDU-ČSL i ve chufli, kdy ještě uětšina suinovského zastupitelstua nebyla v problému dostatečně orientouána.

Na druhé straně suinoviští lidouecí poslanci a ostatní členoué této politické strany podpořili radu ÚMOB Suinová při realizaci řady pozitivních programů a po zásluze je popularizovali mezi suinovskými občaný.

KDU-ČSL se úspěšně prezentuje v našem oboude pořádaním plesů a organizouáním zájezdů s poutní tematikou nebo i zájezdů ušeobecně uzděluuacích.

Z nejnouějších událostí chceme připomenout, že v září tohoto roku byl člen naší místní organizace KDU-ČSL v Ostravě - Suinově RNDr. Vilém Holáň jmenouán ministrem obrany České republiky. Vážíme si tohoto ocenění naší politické práce a bratru RNDr. Vilému Holáňoui tímto ještě jednou na stránkách Suinovského zpravodaje blahopřejeme.

Za MO KDU-ČSL

Ing. Kurt Schmidt, předseda
Jan Vitásek, člen uýboru

KŘEŠŤANSKÁ DEMOKRATICKÁ UNIE ČESKOSLOVENSKÁ STRANA LIDOVÁ (KDU - ČSL) Politická strana

1. Ing. Kurt Schmidt,	57 let,	soukromý podnikatel,	Svinov,	KDU - ČSL
2. Jaroslav Lhořan,	66 let,	dúchodce,	Svinov,	KDU - ČSL
3. Jiří Novák,	22 let,	sociální pracovník,	Svinov,	KDU - ČSL
4. Ing. Eduard Dvorský,	30 let,	jednatel s r. o.,	Svinov,	bezp.
5. Vilém Holáň ml.,	24 let,	student VŠ,	Svinov,	bezp.
6. Antonín Kuchař,	58 let,	konstruktér,	Svinov,	bezp.
7. Pavla Dluhošová,	41 let,	úřednice,	Svinov,	KDU - ČSL
8. Jana Nováková,	45 let,	dělnice,	Svinov,	KDU - ČSL
9. Marie Čomová,	56 let,	dúchodkyně,	Svinov,	KDU - ČSL
10. Jarmila Kuchařová,	59 let,	dúchodkyně,	Svinov,	bezp.
11. Marie Schmidtová,	65 let,	dúchodkyně,	Svinov,	KDU - ČSL
12. Eva Korpasová,	34 let,	referentka,	Svinov,	KDU - ČSL
13. Vlasta Lhořanová,	65 let,	dúchodkyně,	Svinov,	KDU - ČSL
14. RNDr. Vilém Holáň,	56 let,	ředitel sekce MZV ČR,	Svinov,	KDU - ČSL
15. Tomáš Hrnčárek,	19 let,	obchodní zástupce,	Svinov,	bezp.
16. Mgr. Marie Žídková,	23 let,	psycholog,	Svinov,	bezp.
17. Vojtěch Macháč,	46 let,	elektromontér ČD,	Svinov,	bezp.
18. Antonín Novák,	51 let,	technik,	Svinov,	KDU - ČSL
19. Bohumil Strakoš,	71 let,	dúchodce,	Svinov,	KDU - ČSL

SDRUŽENÍ NEZÁVISLÝCH KANDIDÁTŮ

pro volby do Obvodního zastupitelstva městského obvodu Ostrava - Svinov na léta 1994 - 98.

Kandidátní listina nezávislých kandidátů nabízí voličům ty kandidáty, kteří bez příslušnosti k některé politické straně nebo hnutí mají chuť a zájem účastnit se práce na věcech obecních. Z průzkumu máme zjištěno, že řada občanů - voličů nepřikládá váhu politickému přesvědčení při správě věcí komunálních. Sestavovali jsme tedy kandidátku Sdružení nezávislých kandidátů tak, aby každý občan Svinova našel ve své blízkosti svého kandidáta. Volili jsme mezi kandidáty různých věkových skupin, kteří mohou pracovat v zastupitelstvu v různých oblastech. Jsme otevření spolupráci s ostatními politickými stranami kandidujícími v obvodu a některá jednání jsme již zahájili. Na voličích pro „naši kandidátku“ bude záležet, jaké postavení nám v obvodním zastupitelstvu svou volbou udobudou. Naši nezvolení kandidáti mohou spolupracovat v komisích obvodní rady.

Nejsme politickou stranou ani hnutím, náš volební program je proto prezentací našeho názoru na správu věcí obecních. Je poněkud širší a voliči se s ním můžou seznámit na veřejných uvažovacích plochách. Chceme navázat na některé dobré výsledky zastupitelstva předešlého, ale zároveň se vyvarovat jeho chyb.

Míňší období bylo ve znamení vzniku samosprávných orgánů zmapování majetku obvodu, jeho správa a údržba. Působnost samosprávných orgánů je velice široká,

vymezená zákonem o obecních zřízeních. V návaznosti na tento zákon představujeme tímto hlavní body našeho programu, o jehož plnění chceme usilovat.

PRÁVO.

Usilovat o přijetí takových právních norem jak parlamentních, tak městských, které posílí samostatnost městského obvodu.

BYDLENÍ.

Vytvářet podmínky pro změnu demografické skladby obyvatel obvodu a to dvěma cestami:

1. Vytvářet podmínky nové individuální výstavbě ušech druhů.
2. Zahájit výstavbu penzionů pro občany, kteří ukončili produktivní věk a chtějí uvolnit jednogenerační individuální bydlení mladým rodinám.

ŠKOLSTVÍ.

Vypracovat dlouhodobý program využívání majetku obvodu pro potřeby předškolních zařízení, základních škol, základní umělecké školy a skloubit s požadavky na využívání volného času dětských mládežnických a tělovýchovných organizací v obvodu.

BEZPEČNOST.

Podporovat a vytvářet podmínky pro činnost ušech bezpečnostních složek státu i obce s cílem ochrany občana a jeho majetku. Zavádět preventivní opatření v oblasti kriminality mládeže a drogových závislostí.

EKOLOGIE.

Chránit území před dopady nežádoucích exhalátů, proti vzniku černých skládek, ozdravovat prostředí opatřeními proti hlukovým dopadům.

SLUŽBY, PODNIKATELÉ.

Pro tyto aktivity nabízet území, která vymezil územní plán města Ostravy. Podporovat drobné služby obyvatel v zabydlených částech obvodu bez škodlivých dopadů na životní klima.

KULTURA, SPORT.

Podporovat samostatnost tělovýchovných organizací na území obvodu. Vytvářet podmínky pro činnost ušech složek kulturního a společenského využití občanů, zahájit dostavbu radnice a společenský sál.

Náš volební program vyšel z těchto hlavních bodů a svou náplní navazuje na ostatní související potřeby občanů.

Všechny spoluobčany, kteří se chtějí seznámit s našimi kandidáty a mají zájem klást nám další dotazy nejen k volebnímu programu, zveme na předvolební shromáždění do školní jídelny ZŠ ve síředu 9.11. od 17.30 hod. na Bílovecké ul.

Dne 15.11. zveme naše příznivce na „Volební guláš“ opět do školní jídelny, zahájení v 17.00 hod.

Za Sdružení nezávislých kandidátů

J. Planka, M. Kresta, V. Vlček, R. Vybíralová, R. Jančíková, S. Březinová, A. Bajgar, H. Vařeka, A. Kutnohorská, J. Schwarcer, J. Gelna., R. Teichmann.

1. Jaromír PLANKA (52)

2. Milan KRESTA (53)

3. Václav VLČEK (45)

4. Renáta VYBÍRALOVÁ

5. Stanislav BŘEZINA,

6. Hynek VAŘEKA (36)

7. Rudolf TEICHMANN (56)

8. Radmila JANČÍKOVÁ

9. Jiří SCHWARCER (27),

10. Alois ČERMÁK (52)

11. Jan GELNAR (49)

12. Jaroslav LACINA (54)

13. Antonín BAJGAR (40)

14. Anna KUTNOHORSKÁ,

15. Rudolf GOBEL, MUDr. (41),

16. Zdeněk KUČA (53),

17. Otakar NOGA (54)

18. Jaromír KRUŽÍK (67)

19. Gertraud KUDELOVÁ,

pov. důlní technik,

pov. tech. pracovník VÚ Vítkovice,

pov. technik Kovošrot Ostrava,

pov. učitelka MŠ,

ing. řed. spol. společ. SV UNIPS s. r. o.

pov. provoz. zámečník MST Třebovice,

ing. tech. - důchodce,

ředitelka MŠ,

ing. ved. tech. kontroly,

dělník, Vítkovice a.s.,

nástrojář MSV Studénka,

stavební technik,

soukromý podnikatel,

THP Kovošrot Ostrava,

duchovní církve ČSH ve Svinově, stomatolog,

stát. zaměstnanec,

ved. dopr. a údr. F Jelínek,

ing. CSc, důchodce,

zásobovač PVT, J. Kain.

Psohlavců,

Stanislavského,

Rošického,

Elektrárenská,

Jarní,

Elektrárenská,

Nad Porubkou,

Polanecká,

Fr. a Anny Ryšů, Dubí,

Kolofikova,

Nad Porubkou,

V Závětří,

Polanecká,

E. Rošického,

Stanislav.,

Květinová,

Hrabyňská,

Elektrárenská,

nestraní

nestraní

nestraní

nestraní

nestraní

nestraní

nestraní

nestraní

nestraní

nestraní

nestraní

nestraní

nestraní

nestraní

ČSSD

nestraní

nestraní

nestraní

OBČANSKÁ DEMOKRATICKÁ STRANA SE PŘEDSTAVUJE:

1.

Občanská demokratická strana jako konzervativní pravicová strana staví svůj program na občanu - jednotlivci, jeho individuálních právech, svobodě osobní a ekonomické, jeho zodpovědnosti za život svůj a své rodiny a rovnosti všech občanů před zákonem.

Veškeré úsilí našich členů u zastupitelstvu bude proto směřovat k vytvoření takových podmínek a atmosféry, aby každý, kdo je ochoten se o sebe a svou rodinu vlastním úsilím postarat, tak také mohl učinit.

Náš volební program je odmítnutím všech variant socializmu a je zaměřen na podporu individuálních ekonomických aktivit občana - jednotlivce.

Vycházíme z programu Občanského fóra z minulých komunálních voleb. Cílem, kterého bychom rádi dosáhli, je Svinou jako klidná a příjemná zahradní předměstská čtvrť s upravenými domy, silnicemi i parkovými prostranstvími s přirozeným centrem a s organickým začleněním do ostatních částí města Ostravy.

Uvědomujeme si, že to není úkol pro jedno volební období, proto Vám, občanům Svinova předkládáme jeho začátek, program, který jsme nazvali OBNOVA.

2. ROZVOJ ÚZEMÍ

Skutečnost, která nejvíce ovlivňuje možnosti rozvoje naší městské části je neujasněnost průchodu dálnice městem

- Budeme se zasazovat o to, aby obě trasy, které jsou v územním plánu chráněny pro dálnici, byly zrušeny. Dále se pokusíme prosadit, aby plochy mezi ulicemi Poiskou a Rošického byly opět začleněny do katastru Svinova. V této části by pak mohla pokračovat nová rodinná výstavba.
- Dalším dlouhodobě nevyřešeným problémem jsou veřejné sítě, jako kanalizace, plyn a elektorozvody. O ucelené vyřešení této oblasti se budeme zasazo-

vat především. Zvláštní důraz pak klademe na nutnost napojení kanalizace na ústřední čistírnu odpadních vod u Přivoze.

c) V rámci komplexního řešení dopravy v západní části města, t.j. na území obvodů Svinou, Polanka, Poruba a Třebouvice, budeme prosazovat přeložku Břlovecké ulice. Nepřipustíme odříznutí Svinova od centrální části Ostravy rušením místních autobusových linek.

d) Zásadní pozornost zaměříme na obnovu a opravy stávajícího majetku obce, plynofikaci školy ve všech budovách a všemožné úsilí vynaložíme na to, aby se Sokolouna dostala alespoň částečně do majetku obce a byla zprovozněna.

e) Důsledně budeme postihovat černé skládky na území obvodu, zabráníme jejich šíření a budeme usilovat o jejich likvidaci. Za základ zlepšení ovzduší považujeme další plynofikaci Svinova. Budeme usilovat o získání odpovídajících prostředků za ekologizaci lokálních topení.

Se starosty sousedních městských obvodů budeme využívat nátlak na třebouickou teplárnu ke snížení emisí prachu při jejím provozu.

3. FINANCOVÁNÍ

Zdroje financování místního rozpočtu jsou, až na státem garantované prostředky, velmi závislé na příjmech fyzických osob v obci. Proto je životně důležité, abychom soustavně vytvářeli prostor pro rozvoj podnikání občanů. Je to jediný, zatím možný způsob, jak zvýšit příjmovou stránku rozpočtu.

Budeme uplatňovat následující financování rozvoje:

- Z obecního rozpočtu budou hrazeny především opravy stávajících sítí, které jsou v majetku obce a realizaci investic, které doplňují a kompletují standart na celém území obvodu.
- Rekonstrukce stávajících sítí z prostředků jejich vlastníků (Vodárny a kanalizace, Sm ener-

getika a pod.).

3. Rozvoj nových území ze soukromých zdrojů.

4. U některých páteřních sítí (centrální kanalizace a pod.) z prostředků města. Obec je vždy tak bohatá, jak bohatí jsou její občané, nikdy to neplatí obráceně. Velký majetek obcí je vždy na úkor majetku občanů. Jsme přesvědčeni, že obec si má pro sebe ponechat jen to, co opravdu nutně potřebuje pro svůj řádný chod a uše ostatní má být za přijatelnou cenu odprodáno.

4. BYTY A BYTOVÁ POLITIKA, SOCIÁLNÍ OBLAST, ZDRAVOTNICTVÍ, ŠKOLSTVÍ

a) Občanská demokratická strana bude provádět diferencovanou bytovou a cílenou sociální politiku. V oblasti bytové budeme preferovat odprodej bytů jeho nájemníkům podle zásad, které přijal parlament. Pro sociálně slabé občany, zejména velmi mladé rodiny s nízkými příjmy nebo naopak starší občany, kteří si již na byt nemohou vydělat, vyčleníme potřebný počet sociálních bytů. Pro občany nepřizpůsobivé, kteří nájem dlouhodobě neplatí, i když by mohli, vyčleníme speciální nouzové ubytování.

b) Naší největší cizí žádostí je, aby se z domu pečovatelské služby stalo příjemné zařízení komorního charakteru, dobře technicky vybavené, s přibližně 4 sociálními lůžky pro pacienty propuštěné z nemocničního léčení, ve kterém mohou spokojeně žít ti naši sousedé, kteří nemají nikoho, kdo by se o ně postaral. Po vypracování analýzy vývoje věkové struktury obyvatel ve Svinově posoudíme budoucí potřebu a tomu přizpůsobíme kapacitu domu jeho rozšířením. Předpokládáme však, že to bude zařízení, hrazené z peněz na sociální výdaje a bude proto jen pro opravdu potřebné. Pokud se vyskytne jakákoliv soukromá iniciativa, ať už nadační či podobného charakteru na výstavbu penzionu pro důchodce, hospice

či obdobného zařízení s placenými službami, bude přivítána a ze strany ODS jí bude poskytnuta veškerá podpora.

c) Škola je především instituce vzdělávací, zodpovědná rodičům za úroveň vědomostí, které svým žákům poskytuje. Měřítkem její úrovně je pak uplatnění žáků na středních školách. To však není funkce jediná. Škola vytváří v obci pocit soudržnosti a soudržnosti generací minulých s přítomnými. Je jejím kulturním a společenským obrazem. Proto je pro nás představa její redukce nebo dokonce zániku zcela nemyslitelná. ODS poskytne vedení školy nejvyšší možnou samostatnost v rozhodování a podporu při řešení technických a materiálních potřeb.

Nepovažujeme za prospěšné, aby se kapacita mateřské školy či školní družiny omezovala a respektujeme nutnost udržet jejich rozsah na současné úrovni, výchovu dětí v těchto zaříze-

ních však považujeme za řešení uždy nouzové. Výchova dětí by se měla vrátit tam, kam patří - do rodiny.

d) Na poli zdravotnictví budeme i nadále prosazovat privatizaci, ale za předpokladu zachování bezplatné základní péče pro všechny občany!

5. OBLAST KULTURY.

Naší snahou bude co nejužší rozvíjet kulturní život ve Svinově v návaznosti na již existující folklorní pěvecké soubory. Přejí bychom si, aby Svinov měl také kulturní využití, jako tomu bylo dříve, kdy zde existovaly hudební i divadelní soubory a konaly se četné kulturní akce za širokého zájmu občanů.

6. ZVÝŠENÍ BEZPEČNOSTI

Zužší bezpečnosti občanů a ochrany jejich majetku chceme dosáhnout zřízením okrskového

centra městské policie na Bílovecké ulici. Chceme dohodnout trasy zvýšeného dozoru a postihovat konzumaci alkoholu na veřejných prostranstvích. Po dopravní policii budeme požadovat zvýšený dohled na Bílovecké ulici.

VÁŽENÍ VOLIČI!

Předložili jsme Vám svůj program „O B N O V A“. Nemáme tým na mysl pouze obnovu technickou. Přejí bychom si, aby se v našem občanském životě obnovily zejména tradiční lidské hodnoty, které z něj byly za vlády komunistů vyřazeny - soudržnost rodiny, úcta k lidem, k majetku, serióznost jednání, důvěra ve státní instituce i obecná pospolitost našeho života. Je teď na Vás, abyste rozhodli. Věříme, že se rozhodnete správně.

MS ODS Svinov staví pro volby do zastupitelstva městského obvodu Svinov tyto občany:

Ing. Jiří Demel,	56 let,	strojný inženýr,	člen ODS
MUDr. Zdeněk Březina CSc,	69 let,	dětský lékař,	člen ODS
Ing. Milena Miková,	47 let,	inženýrka ekonomie,	člen ODS
Eva Vařeková,	38 let,	dětská sestra,	člen ODS
Libor Jelínek,	45 let,	elektrotechnik,	člen ODS
Ing. Jaromír Pokorný,	46 let,	stavební inženýr,	bez stranické příslušnosti
Ing. Jiřina Broulíková,	47 let,	inženýrka chemie,	člen ODS
MUDr. Marie Dědourková,	54 let,	zubní lékařka,	bez stranické příslušnosti
Marie Hořínová,	51 let,	učitelka,	člen ODS
Eliška Šimková,	49 let,	úřednice,	člen ODS
Jan Foltys,	59 let,	stavební technik,	člen ODS
Karel Holaň,	42 let,	mechanik měřících přístrojů,	člen ODS
Helga Richterová,	53 let,	učitelka,	člen ODS
Miroslav Krakovský,	55 let,	ekonom,	člen ODS
Josef Pavlíček,	40 let,	autodopravce,	bez stranické příslušnosti
Ing. Tomáš Ambrož,	30 let,	inženýr geologie,	člen ODS
František Pospíšil,	55 let,	zámečnický,	bez stranické příslušnosti
Jiří Spáčil,	45 let,	dopravní technik,	člen ODS
Magdalena Šurgotová,	61 let,	dětská sestra,	člen ODS

Vážení občané,

máme před sebou komunální volby do obecního zastupitelstva obce. Čtyři roky uplynuly a my budeme znovu volit členy zastupitelstva. Tito kandidáti za poslance obce představují jednotlivé strany působící v obci Svinov. Pokud se vrátím o čtyři roky zpět a měl bych se zamyslet a vyhodnotit volební programy jednotlivých stran, jsem v rozpacích. Mnozí občané volili Občanské hnutí a jejich program. Toto hnutí zaniklo, rozdělilo se a volební program - těžko lze hodnotit. Ale z druhé strany mohu zase říct, že po těžkých začátcích poslanecké práce, jsme došli k poznání, že moc politiky a politikaření obci nepomůže. Toto si zřejmě uvědomila převážná část poslanců. Kdybych měl vyjádřit, zda ten nebo onen poslanec udělal víc nebo méně, zda ta nebo ona strana má zásluhy větší či menší, netroufal bych si takového zhodnocení provést.

Myslím si, že hodnocení poslanecké činnosti poslance plně náleží Vám občanům Svinova. Občan musí zvážit, zda poslanec, kterého volil, plnil úkoly, které jménem své strany slíbil a jak jako poslanec plnil úkoly při řízení obce. Toto může v první řadě vyhodnotit jen občan Svinova.

A proto Vážení občané, pokud půjdete k urnám, rozhodněte se svobodně komu dáte hlas. Bylo by dobré, kdyby každý občan aspoň jednou za rok přišel se podívat na veřejná jednání zastupitelstva - na svého poslance. Tam nejlíp poznáte jakého poslance jste volili, jak chrání a prosazuje zájmy obce a občanů Svinova.

Vážení občané, na závěr tohoto volebního období bych chtěl poděkovat občanům, kteří mi dali v tomto volebním období důvěru. Dále bych chtěl poděkovat všem komunistům a oběma výborům KSČM, kteří mi pomáhali v mé práci poslance obce Svinova.

V Ostravě 4.10.1994

Horymír Březina,
člen zastupitelstva Svinov

DĚTI ZPÍVAJÍ ...

Ať se tóny hudby a zpěvu linou dál je přáním sbormistrů paní Lidie Romanské a jejího manžela, hudebního skladatele Dobroslava Lidmily, kteří vedou svinovský dětský sbor již řadu let. Loňská sezóna byla pro tento soubor velmi úspěšná, kromě mnoha koncertních vystoupení zvítězil v moravské soutěži školních dětských sborů a poté se coby vítěz severomoravského regionu zúčastnil národní přehlídky sborů v Krásné Lípě.

Předpokládá se, že tomu nebude jinak ani v letošní sezóně 1994/95. Nejen, že si chtějí udržet svoji špičkovou úroveň a opět se dostat do obou ústředních soutěží, navíc by rádi uskutečnili výměnný zájezd s pěveckým sbo-

rem z přímořského Piranu ve Slovinsku.

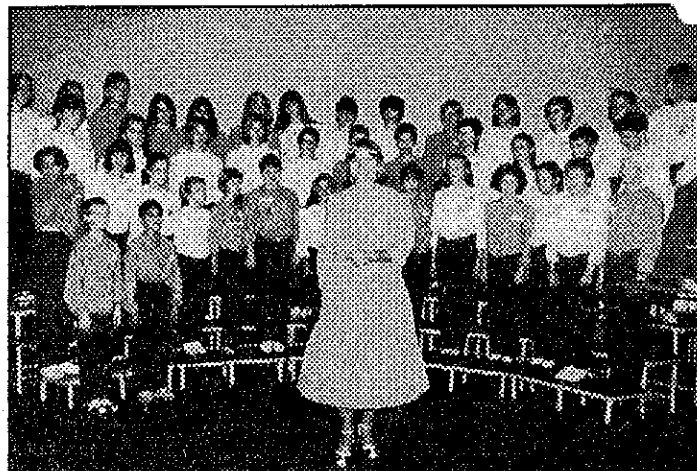
Současný dětský sbor je chloubou Svinova, je znám svojí neúnavnou kulturní aktivitou, přesto jakoby mu chvílemi docházel dech. Je nutno čelit zjevujícím se nedostatkům v kolísajícím počtu členů. I když část dětí dojíždí z okolních městských čtvrtí, nadále širší sbor nepřesahuje 80 členů, což je pro výběr sboru koncertního počet velmi nízký. Sborníci vědí o dalších pěveckých talentech, ovšem získat je není jednoduché. Dnes i nadějný talent, který by správným vedením a trpělivostí dosáhl výsledky až za několik riků, je raději potlačen zdánlivě atraktivnějšími počtači a jinou moderní technikou.

Tyto hodnoty je třeba znát a stále se jim věnovat, brzy se však stanou samozřejmostí, kterou budeme běžně potřebovat. Lidské nitro naplněné hudbou se stane hodnotou trvalou, kdykoliv se k ní v životě rádi vrátíme v prožitých vzpomínkách a potřebujeme ji.

Je nutné si přát, aby se sbor stal nitemí záležitostí

Svinova, k podpoře školy, SRPŠ, ÚBMOb Svinov a sponzorů by mělo přistoupit kulturní zázemí v rodinách, rozumné úvahy rodičů, aby své děti touto cestou vedli a právě oni mysleli na jejich budoucnost.

Hana Kunzová



VRÁČENÁ SOKOLOVNA

S radostí sdělujeme všem občanům Svinova, že sokolovna bude opět sídlem svinovské tělovýchovy. Po vzájemné dohodě výborů národní házené, dřívějšího ZRTV a Úřadu m. o. Svinov žádáme o rozdělení současné TJ Lokomotivy Ostrava, na původně samostatný Svinov a Ostravu - Přívoz.

Městské tělovýchovné orgány ani výbor TJ Loko nemají k rozdělení připomínek. Věříme proto, že od 1.1.1995 se naše snahy stanou skutečností. Do té doby je třeba vyřešit nový název TJ (např. dřívější Sokol, Slavoj atd.), organizačně zajistit chod samostatné těl. jednoty.

Věříme, že se řada svinovských občanů zapojí do dění v nové TJ. Prosíme tímto o pomoc při sestavení výboru nového právního subjektu. Naší snahou je vybudovat ze sokolovny důstojný stánek, umožňující pohybovou aktivitu co nejširší veřejnosti.

Přípravný výbor nové TJ



SVINOVSKÝ HLASATEL - list občanů městské části Ostrava - Svinov. Vydává Úřad městského obvodu Svinov 6 x za rok. Řídí redakční rada pod vedením MUDr. Zdeňka Březiny CSc. Sazba a tisk: ZEUS, Nádražní 35, Ostrava 1, Telefon: 23 51 42. **Výtisk zdarma.**